



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—कण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

---

सं० 55] नई दिल्ली, बुधस्वतिवार, मार्च 4, 1976/फाल्गुन 14, 1897  
No. 55] NEW DELHI, THURSDAY, MARCH 4, 1976/PHALGUNA 14, 1897

---

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed  
as a separate compilation

---

MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICE

EXPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 4th March 1976

SUBJECT.—*Export of non-levy Aluminium Metal, unwrought (ingots).*

No. 7-ETC(PN)/76.—Attention is invited to Public Notice No. 52-ETC(PN)/75 dated the 22nd December, 1975, on the above subject.

2. Impartial modification of the aforesaid Public Notice it has now been decided that export of non-levy Aluminium (ingots) may be allowed against firm contracts even where they are not supported by irrevocable letters of credit. However, in all such cases export documents shall be negotiated through bankers in India, as required under the Foreign Exchange Regulations.

3. It has further been decided that in addition to describing the item in the export documents as "Non-levy Aluminium Metal, unwrought (ingots)," the exporters may further describe it in brackets by other expressions used internationally viz. Ingot, Billet, Slab, Wirebar, Pigs, Sews, Extrusion ingot, Rolling Slabs/Ingot, Sheet Ingot and Wire Ingot.

P. K. KAUL,  
Chief Controller of Imports & Exports

## बाणिज्य मंत्रालय

## सार्वजनिक सूचना

## निर्यात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 4 मार्च, 1976

**विषय.**—कर रहित ऐल्यूमिनियम धातु, बगैर पिटी हुई सिल्लियों (इग्नाट्स) का निर्यात ।

**संख्या 7 ई० टी० सी० (पी एन) / 78.**—उपर्युक्त विषय पर, सार्वजनिक सूचना संख्या 52-आई टी सी (पी एन) / 75 दिनांक 22 दिसम्बर, 1975 की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है ।

2. उपर्युक्त सार्वजनिक सूचना में आंशिक परिशोधन करने पर यह निश्चय किया गया है कि पक्की संविदाओं के मद्दे उन मामलों में भी कर-रहित ऐल्यूमिनियम-सिल्लियों (इग्नाट) के निर्यात की स्वीकृति दी जाए जिनमें पक्की संविदाएं अपरिवर्तनीय साख पत्र द्वारा समर्थित नहीं होती हैं। लेकिन, ऐसे सभी मामलों में निर्यात दस्तावेज विदेशी मुद्रा विनियम विनियमों के अधीन यथा अपेक्षित बैंकों के माध्यम से परामर्शित किए जाएंगे ।

3. आगे यह निश्चय किया गया है कि निर्यात दस्तावेजों में इस मद को "कर-रहित ऐल्यूमिनियम धातु, बगैर पिटी हुई (सिल्लियों) इग्नाट के रूप में वर्णित करने के अतिरिक्त निर्यातक इसे ब्रैकेट में प्रयोग की जाने वाली अन्य अन्तर्राष्ट्रीय अभिव्यक्तियों अर्थात् इग्नाट, बिल्लेट, स्लैब, वायरबार, पिग्ग, सोल, एक्सट्रूशन, इग्नाट, रोलिंग स्लैब्स / इग्नाट, शीट इग्नाट, एवं धायर इग्नाट द्वारा भी दर्शाएं ।

पी० के० कौल,

मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात ।